



## Wyniki głosowania w poszczególnych okręgach

Lwów okr. 51. Lista Nr. 1 — 4 mandaty, lista Nr. 11 — 3 mandaty, lista Nr. 14 — 1 mandat.  
 Stryj okr. Nr. 52. Lista Nr. 1 — 3 mandaty, lista Nr. 11 — 2 mandaty, lista Nr. 14 — 1 mandat.  
 Stanisławów okr. Nr. 53. Lista Nr. 1 — 5 mandatów, lista Nr. 11 — 3 mandaty, lista Nr. 14 — 1 mandat.  
 Okręg Nr. 4. Warszawa powiat. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 1 mandat.  
 Okr. 8. Ciechanów. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 3; Nr. 7 — 1 mandat.  
 Okr. 9. Płock. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 10. Włocławek. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 12. Błonie. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 14. Łódź powiat. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 15. Konin. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 16. Kalisz. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 4 mandaty.  
 Okr. 17. Częstochowa. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty; Nr. 19 — 1 mandat.  
 Okr. 18. Piotrków. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 19. Radom. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 20. Kielce. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 22. Sandomierz. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 23. Hża. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 24. Łuków. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 19 — 2 mandaty; Nr. 22 — 1 mandat.  
 Okr. 25. Biała-Podl. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 1 mandat.  
 Okr. 27. Zamost. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 28. Krasny Staw. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 22 — 3 mandaty.  
 Okr. 29. Tczew. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 3 mandaty; Nr. 7 — 1 mandat.  
 Okr. 30. Grudziądz. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 31. Toruń. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 32. Bydgoszcz. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 34. Poznań-miasto. Lista Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 4 — 3 mandaty.  
 Okr. 36. Szamotyły. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 1 mandat; Nr. 22 — 1 mandat.  
 Okr. 37. Ostrów Wilkopolski. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 38. Królewska Huta. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 12 — 1 mandat; Nr. 19 — 2 mandaty.  
 Okr. 39. Katowice. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 12 — 1 mandat; Nr. 19 — 2 mandaty.  
 Okr. 40. Cieszyń. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 12 — 1 mandat; Nr. 19 — 2 mandaty; Nr. 22 — 1 mandat.  
 Okr. 41. Kraków-miasto. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 7 — 1 mandat; Nr. 14 — 1 mandat.  
 Okr. 45. Tarnów. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 14 — 1 mandat.  
 Okr. 47. Rzeszów. Lista Nr. 1 — 5 mandatów; Nr. 4 — 2 mandaty.  
 Okr. 56. Kowel. Lista Nr. 1 — 5 mandatów.  
 Okr. 57. Luck. Lista Nr. 1 — 5 mandatów; Nr. 11 — 1 mandatów.  
 Okr. 58. Krzemieniec. Lista Nr. 1 — 5 mandatów.  
 Okr. 59. Brześć n/Bugiem. Lista Nr. 1 — 5 mandatów.  
 Okr. 60. Pińsk. Lista Nr. 1 — 5 mandatów.  
 Okr. 61. Nowogródek. Lista Nr. 1 — 6 mandatów.  
 Okr. 62. Lida. Lista Nr. 1 — 7 mandatów.  
 Okr. 63. Wilno. Lista Nr. 1 — 4 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat.  
 Okr. 64. Święciany. Lista Nr. 1 — 6 mandatów.

# Pierwszy skutek zwycięstwa Jedyнки

## Polska otrzymała 32 miliony dolarów pożyczki na niezwykle dogodnych warunkach

(Telefonem od własnego Korespondenta).

Dziś wieczorem Minister skarbu p. Matuszewski podpisał umowę ze szwedzkim koncernem za-

palczanym J. Kreugera, dzierżawiającym Polski Monopol Zapalczany, mocą której Konsorcjum to

udzieli Polsce pożyczki w sumie 32 miliony 400 tys. dolarów. Oprocentowanie w stosunku 6 i pół

proc. rocznie. Kurs emisyjny obligacji wynosić będzie 93 za 100. Termin spłaty pożyczki na lat 35 (do roku 1965). Do tego czasu przedłużona będzie umowa z Konsorcjum o dzierżawę Monopolu Zapalczanego.

## Wybory do sejmiku w 1919, 1922 i 1928 a obecne

Jeśli porównamy wyniki wyborów do Sejmu w 1919, 1922 i 1928 roku a obecnie, to spostrzeżemy ciekawy wzrost lub spadek wpływów charakteryzujących nastroje i dążenia ludności. I nic tu nie pomogą te czy inne wrzaski pismideł partyjnych, cyfry mówią same za siebie.

Otóż w pierwszych wyborach do Sejmu ustawodawczego w 1919 roku głosowało ogółem 5.580.970 osób, które padły następująco: Związek ludowo-narod. i pokrewne — 2.361.006 (42.2%), Narodowe Zjednocz. Ludowe 2.39.325 (4.2%), Piast — 450.578 (7.9%), Narodowa Partja Robotnicza — 206.571 (3.3%), Postępowca Demokracja — 29.646 (0.4%), Wyzwolenie i P.S.L. Lewica — 1.029.789 (19.6%), P. P. S. — 515.062 (0.6%), Bund — 18.357 (0.2%), Poalej Sion — 36.877 (0.5%), mniejszości narodowe — 601.584 (10.6%), inni —

92.165 (1.5%).

W wyborach do Sejmu w 1922 roku liczba głosujących wzrosła, gdyż wybory objęły również Górną-Sląsk, Śląsk Cieszyński, Małopolskę Wschodnią i Ziemię Wileńską, głosowało wówczas 8.762.698. Głosy padły na: Związek Ludowo-Nar. — 2.581.582 (39.1%), Narodowe Zjednoczenie Ludowe — 289.609 (1.1%), Piast i Rady Ludowe — 1.199.714 (13.3%), N. P. R. — 473.676 (5.3%), Post. demokracja (Unja) — 86.611 (1.1%), Wyzwolenie — 1.138.004 (11%), P. P. S. — 906.537 (8.4%), Bund — 81.152 (—%), Poalej Sion — 13.889 (—%), mniejszości nar. — 1.796.763 (19.7%), komuniści — 121.448 (0.9%), inni — 103.713 (0.1%).

W wyborach do Sejmu w 1928 roku bierze udział 11 408.218 wybrańców i głosy podzieliły się następująco: Związek Ludowo-

Narodowy (Str. narodowe) 929.266 (8.1 proc.), monarchiści — 53.629 (0.4 proc.), Piast i N. D. — 910.707 (8 proc.), N.P.R. — 228.162 (2 proc.), B.B.W.R. — 2.439.301 (24 proc.), Wyzwolenie — 1 675 538 (14.7 proc.), P.P.S. — 1 495.641 (13.1 proc.), Bund — 80.219 (0.8 proc.), Poale Sjon — 32.286 (0.3 proc.), niezależni socjaliści — 118.325 (1 proc.), mniejszości narodowe — 2.130.678 (18.7%), socjalistyczne mniejszości narodowe — 682.505 (16 proc.), komuniści — 266.528 (2.3 proc.), inni — 58.389 (0.6 proc.).

Oczywiście nie bierzemy tu pod uwagę tych grup, które w trakcie funkcjonowania Sejmu wyłączyły się z partji j. np. P.P.S. d. Frakcja Rewolucyjna.

Wyniki powyższe ujęte w wykresie tabelarycznym przedstawiają się następująco:

Rok	B. B. (P.D.)	Z.L.N. (Narodowe)	N.Z.L.	Bund	Niez. Socj.	Piast Cen	N.P.R. tro	Wyzwol. le	P.P.S. w	Mniej. szości	P. Sjon	Chadecja	Komuniści	Mniej. Socj.	Inni
1919	0.4	42.2	4.2	0.2	—	7.9	3.3	19.6	9.6	10.6	0.5	—	—	—	15
1922	1.1	39.1	1.1	—	—	13.3	5.3	11.1	8.4	19.7	—	—	0.9	—	0.1
1928	24.0	8.1	—	0.8	1	8.0	2.0	14.7	13.1	18.7	0.3	—	2.3	0.6	0.6
1930	55.9	14.4	—	—	—	—	—	17.8	—	6.9	0.5	3.2	1.1	0.2	—

## Przedłożenie raportu Panu Marszałkowi Piłsudskiemu

(Telefonem od własnego Korespondenta)

WARSZAWA 17.11. Dziś o godzinie 10 rano przedłożono Marszałkowi Piłsudskiemu, pierwsze wyniki obliczeń wyborczych. O godzinie 2 popołudniu dyrektor de-

partamentu politycznego Ministerstwa Spraw Wewnętrznych p. Kazimierz Stamirowski złożył Marszałkowi Piłsudskiemu szczegółowy raport wyborczy.

## Oficjalne ogłoszenie wyniku wyborów we środę

(Telefonem od własnego Korespondenta).

WARSZAWA, 17. 11. Urzędowe wyniki wyborów do Sejmu ogłoszone będą w środę rano. Do tego czasu możliwe są przesunięcia o 1 mandat

lub 2 mandaty, jeszcze na wszystkich niemal listach, w miarę dokonywania dostatecznego obliczenia. dat.

## Ci, którzy odeszli...

(Telefonem od własnego Korespondenta).

WARSZAWA, 17. 11. Z pośród byłych posłów, odgrywających poważne role w dawnych Sejmach, w nowym Sejmie nie zasiądzie między

innymi: p. Rataj, p. Kwapiński, p. Ziemiński, p. Diamand, p. Putek, p. Popiel i p. Stańczyk.

## Jak się Centrolew podzielił mandatami?

(Telefonem od własnego Korespondenta).

WARSZAWA, 17. 11. Na podstawie wstępnych obliczeń mandatów, uzyskane przez Centrolew dzielą się jak następuje: PPS. CKW. — 24

mandaty, Wyzwolenie — 15 mandatów, Stronnictwo Chłopskie — 18 mandatów, Piast — 15 mandatów, N. P. R. prawica — 18 mandatów.

## Do Senatu głosuj na Nr. 1.

Wedle prowizorycznych obliczeń rezultaty wyborów do Sejmu Rzeczypospolitej przedstawiają się w sposób następujący:

Lista Nr. 1 — Bezpartyjny Blok Współpracy z Rządem, zyskał w okręgach 203 mandaty plus 45 z listy państwowej, razem 248 mandatów. Lista Nr. 4 — Lista Narodowa zyskała w okręgach 54 mandaty plus 10 mandatów z listy państwowej, razem 64 mandaty. Lista Nr. 7 — Związek Obrony praw i wolności ludu — Stronnictwo Centrolew zyskała w okręgach 67 mandatów plus 12 z listy państwowej, razem 79 mandatów. Lista Nr. 11 — Ukraiński i Białoruski Blok Wybor-

czy zyskał w okręgach 18 mandatów plus 3 mandaty z listy państwowej, razem 21 mandat. Lista Nr. 12 — Niemiecki Blok Wyborczy zyskała 5 mandatów. Lista Nr. 14 — Blok Narodowo-Zydowski w Małopolsce 4 mandaty, Lista Nr. 17 — Blok Obrony Praw Narodowości żydowskiej w Polsce zyskał 2 mandaty. Lista Nr. 18 — Ogólnozydowski narodowy blok gospodarzy do Sejmu i Senatu zyskał 1 mandat. Lista Nr. 19 — Katolicki Blok Ludowy zyskał w okręgach 12 mandatów plus 2 mandaty z listy państwowej, razem 14 mandatów. Lista Nr. 22 — 5 mandatów. Lista Nr. 23 — 1 mandat.

## Anglja ma otrzymać miliard dolarów pożyczki

NOWY JORK. 17.11. „New York Times” przynosi z Paryża sensacyjną wiadomość o zawarciu przez Banku Angielskiego, prowadzonych z Bankiem Francuskim w sprawie udzielenia Anglji wy-

datnych kredytów. Według kursujących w kołach finansowych angielskich chodzi o udzielenie Anglji pożyczki w wysokości jednego miljaru dolarów.

## Militaryzacja wszystkich sowieckich kolei!

(Telefonem od własnego korespondenta z Warszawy).

Rewolucyjna rada wojenna w Moskwie w porozumieniu z komisarjatem komunikacji postanowiła przeprowadzić w ciągu zimy militaryzację wszystkich kolei.

Sowieccy kolejarze za wszystkie przestępstwa popełnione na służbie będą odpowiadali przed sądem wojskowym.

## Aresztowani b. posłowie mogą być zwolnieni na żądanie Sejmu

Czy b. posłowie uwięzieni za różne przestępstwa w Brześciu, jeśli uzyskali we wczorajszych wyborach mandaty — będą wypuszczeni na wolność?

Na to pytanie odpowiada Konstytucja w art. 21 jak następuje: „Postępowanie karno-sądowe, karno-administracyjne lub dyscyplinarne, wdrożone przeciw posłowi przed uzyskaniem mandatu poselskiego ulegnie

których kodeks karny ma pretenzje, to zażąda zwolnienia.

Ale jakież są na to nadzieje, skoro tak zdecydowaną większość zdobył obóz Marszałka Piłsudskiego.

## Przesunięcia mandatów

(Telef. od własn. Korespondenta).

WARSZAWA 17. XI. Podczas ostatecznych obliczeń głosów nastąpiły jeszcze przesunięcia mandatów, w Kaliszu i w Radomiu. W Kaliszu odpada 1 mandat z listy Nr. 4 na korzyść listy sjonistycznej, a w Radomiu odpada również 1 mandat listy Nr. 4 na korzyść listy Nr. 1.

## Ostateczne obliczenie w stolicy

(Telefonem od własnego Korespondenta).

Nr. 1 (Blok Bezp.)	185 140 gł. — 7 mandatów
Nr. 2 (P.P.S.—Fr. Rew.)	17 523 gł. — bez mandatu
Nr. 4 (Endecja)	82 101 gł. — 3 mandaty
Nr. 5 (Bund)	13 331 gł. — bez mandatu
Nr. 7 (Centrolew)	32 384 gł. — 1 mandat
Nr. 17 (Sjonisc.)	39 742 gł. — 1 mandat
Nr. 18 (Zyd. ortodoksi)	32 660 gł. — 1 mandat
Nr. 19 (Chadecja)	13 962 gł. — bez mandatu
Nr. 21 (Monarchiści)	230 gł. — bez mandatu
Nr. 22 (Kom. jed. rob.)	40 373 gł. — 1 mandat
Nr. 24 (Kom. Siła Rob.)	7 gł. — bez mandatu

# WYNIKI WYBORÓW W WOJ. BIAŁOSTOCKIEJ

Ilość uprawnionych do głosowania	OKRĘG Nr. 4		OKRĘG Nr. 5		OKRĘG Nr. 7		OGÓLNE	
	Ostrów M., Wyoko-Maz., Bielsk-Podl.	Grodno, Suwałki, Augustów	Białystok, Wołkowysk, Sokółka	Łomża, Kolno, Ostrołęka, Grajewo	Ilość głosów	Mandatów	Ilość głosów	Mandatów
128623	133758	199251	130273	591905				
" głosujących	126680	196434	126337	578219				
" głosów ważnych	1855	7105	1936	13752				
Lista Nr. 1. Blok Bezpart. W. R.	33251	82522	37066	1266285	1	3	9	4
" " Narodowa	58456		76150	76150				
" " Blok Lewicy Socjal. (Bund i N.S.P.P.)		1133	2196	6639				
" " Zyd. Rob. Kom. W. Poalej-Sjon	572			37257			1	1
" " Centrolew	26648		13032	39680				
" " Blok Obr. praw nar. zydowskiej.	6662			30615				
" " Ogólny zydowski nar. Blok gosp.	5179			6111				
" " Katolicki Blok Ludowy.				60152			2	
" " Blok Chrześcijański.				519			2	
" " P. P. S. Lewica Białostocki ogólny Zyd. Komitet.			2					
" " Zjedn. Lewica Chłopska, Samopomoc.			902	6405				
		5503						

Określono 5. Lista Nr. 1 — 4 mandaty, lista Nr. 7 — 1 mandat, lista Nr. 19 — 1 mandat. Według tego podziału do Sejmu wejdą jako posłowie: z listy Nr. 1: Car Stanisław, minister spraw wcielności; Walewski Jan, b. poseł; Bzowski Włodzimierz, rolnik z ziem; Wołkowyskiej; Jaroszewicz Michał, rolnik z pow. białostockiego. Prawo podopieczności listy Nr. 1 przypada jeszcze piąty mandat i wtedy wszyscy do Sejmu Morozzko Michał, nauczyciel z Białegostoku. Z listy Nr. 7 — Sawicki Adolf, b. poseł z „Wyzwolenia”, obecnie aresztowany za działalność antypaństwową. Określono 7. Lista Nr. 1 — 1 mandat, lista Nr. 4 — 3 mandaty. Wobec tego z listy Nr. 1 wejdzie do Sejmu Godlewski Stanisław — rolnik z pow. łomżyńskiego oraz z listy Nr. 3: Staniszkis Witold-Teofil, b. poseł, aresztowany ostatnio w Wilnie za działalność przeciw Państwu, Popławska Ewelina z Warszawy i Choromański Jan, rolnik z pow. łomżyńskiego.

## MIASTO BIAŁYSTOK

Lista Nr.	Nr. 1. Kościelna 5.	Nr. 2. Lipowa 46.	Nr. 3. Sienkiewicza 4.	Nr. 4. Sienkiewicza 60.	Nr. 5. Różańska 3.	Nr. 6. Zamenhofa 19.	Nr. 7. Polna 8.	Nr. 8. Szosa Żółtkowska 6.	Nr. 9. Antonik 5.	Nr. 10. Białostoczek 17.	Nr. 11. Fabryczna 37.	Nr. 12. Sienkiewicza 57.	Nr. 13. Warszawska 48.	Nr. 14. Kraszewskiego 13.	Nr. 15. Palacowa 2.	Nr. 16. Palacowa 3.	Nr. 17. Nowo-Warszawska 25.	Nr. 18. Wasilkowska	Nr. 19. Gdańska 29.	Nr. 20. Mickiewicza 12.	Nr. 21. Pivna 7.	Nr. 22. Rabiniska 18.	Nr. 23. Pięka 11.	Nr. 24. Lipowa 6.	Nr. 25. Brukowa 26.	Nr. 26. Św. Rocha 29.	Nr. 27. Żółta 13.	Nr. 28. Sosnowa 2.	Nr. 29. Mazowiecka 35.	Nr. 30. Mazowiecka 33.	Nr. 31. Zwierzyniec
223	150	122	384	56	72	352	931	1176	676	416	764	742	550	892	843	839	1056	825	667	128	320	54	16	47	665	202	714	406	871	885	16044
"	21	41	76	68	120	54	7				37	31	52	56	13	6	1	4	46	252	310	214	138	104	33	203	94	90	44	2158	
"	17	23	36	2	21	33	174	193	127	99	145	35	47	194	86	249	146	39	5	48	5	64	9	91	48	124	68	181	195	2707	
"	387	648	549	364	820	701	645	92	28	533	157	272	323	73	112	56	3	147	313	380	323	468	440	270	155	282	237	244	149	2	9172
"	122	27	49	38	10	19	66	115	134	184	64	126	129	124	174	204	138	198	143	32	61	23	3	8	163	62	81	61	184	123	3059
"		4	2				2	1	20	4			2		2	2												2	3	46	
"	259	182	164	127	209	203	146	22			56	97	90	11	4	1	19		73	193	165	284	278	185	68	241	161	104	86	3548	
"	1029	1075	933	1027	1165	1136	1298	1342	1551	991	1269	1279	1329	1190	1397	1227	1352	1442	1339	990	1249	1044	879	623	1175	1038	1411	975	1518	1205	36741

## Padło głosów na

- 1. Bezpartyjnego Bloku Współpracy z Rządem
- 5. Blok Lewicy Socjalistycznej (Bund i N. S. P. P.)
- 7. Centrolew
- 17. Blok Obr. Praw Nar. Zydowsk. w Polsce.
- 19. Katolickiego Bloku Ludowego
- 22. Bloku Chrześcijańskiego
- 23. Białostockiego ogólnego Zydowskiego Komitetu Wyborcz.

Ilość uprawnionych do głosowania: 51.146; ilość głosujących: 37.524; ilość oddanych głosów ważnych: 36.741; ilość głosów nieważnych: 783.

### Wyniki głosowania w poszczególnych okręgach

Lwów okr. 51. Lista Nr. 1 — 4 mandaty, lista Nr. 11 — 3 mandaty, lista Nr. 14 — 1 mandat.  
 Stryj okr. Nr. 52. Lista Nr. 1 — 3 mandaty, lista Nr. 11 — 2 mandaty, lista Nr. 14 — 1 mandat.  
 Stanisławów okr. Nr. 53. Lista Nr. 1 — 5 mandatów, lista Nr. 11 — 3 mandaty, lista Nr. 14 — 1 mandat.  
 Okręg Nr. 4. Warszawa powiat. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 1 mandat.  
 Okr. 8. Ciecchanów. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 3; Nr. 7 — 1 mandat.  
 Okr. 9. Płock. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 10. Włocławek. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 12. Błonie. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 14. Łódź powiat. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 15. Konin. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 16. Kalisz. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 4 mandaty.  
 Okr. 17. Częstochowa. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty; Nr. 19 — 1 mandat.  
 Okr. 18. Piotrków. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 19. Radom. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 20. Kielce. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 22. Sandomierz. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 23. Iłża. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 24. Łuków. Lista Nr. 1 — 3 mandaty; Nr. 19 — 2 mandaty; Nr. 22 — 1 mandat.  
 Okr. 25. Biała-Podl. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 27. Zambrów. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 28. Krasny Staw. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 22 — 3 mandaty.  
 Okr. 29. Tczew. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 3 mandaty; Nr. 7 — 1 mandat.  
 Okr. 30. Grudziądz. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 1 mandat; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 31. Toruń. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 32. Bydgoszcz. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 2 mandaty.  
 Okr. 34. Poznań-miasto. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 3 mandaty.  
 Okr. 36. Szamotuły. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 1 mandat; Nr. 22 — 1 mandat.  
 Okr. 37. Ostrów Wilkopolski. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 4 — 2 mandaty; Nr. 7 — 3 mandaty.  
 Okr. 38. Królewska Huta. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 12 — 1 mandat; Nr. 19 — 2 mandaty.  
 Okr. 39. Katowice. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 12 — 1 mandat; Nr. 19 — 2 mandaty.  
 Okr. 40. Cieszyn. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 12 — 1 mandat; Nr. 19 — 2 mandaty; Nr. 22 — 1 mandat.  
 Okr. 41. Kraków-miasto. Lista Nr. 1 — 2 mandaty; Nr. 7 — 1 mandat; Nr. 14 — 1 mandat.  
 Okr. 45. Tarnów. Lista Nr. 1 — 1 mandat; Nr. 14 — 1 mandat.  
 Okr. 47. Rzeszów. Lista Nr. 1 — 5 mandatów; Nr. 4 — 2 mandaty.  
 Okr. 56. Kowel. Lista Nr. 1 — 5 mandatów.  
 Okr. 57. Łuck. Lista Nr. 1 — 5 mandatów; Nr. 11 — 1 mandatów.  
 Okr. 58. Krzemieniec. Lista Nr. 1 — 5 mandatów.  
 Okr. 59. Brześć n/Bugiem. Lista Nr. 1 — 5 mandatów.  
 Okr. 60. Pińsk. Lista Nr. 1 — 5 mandatów.  
 Okr. 61. Nowogródek. Lista Nr. 1 — 6 mandatów.  
 Okr. 62. Lida. Lista Nr. 1 — 7 mandatów.  
 Okr. 63. Wilno. Lista Nr. 1 — 4 mandaty; Nr. 4 — 1 mandat.  
 Okr. 64. Święciany. Lista Nr. 1 — 6 mandatów.

# Pierwszy skutek zwycięstwa Jedyńki Polska otrzymała 32 miliony dolarów pożyczki na niezwykle dogodnych warunkach

(Telefonem od własnego Korespondenta).

Dzisiaj wieczorem Minister skarbu p. Matuszewski podpisał umowę ze szwedzkim koncernem za-

palczanym J. Kreugera, dzierżawiającym Polski Monopol Zapalczany, mocą której Konsorcjum to

udzieli Polsce pożyczki w sumie 32 miliony 400 tys. dolarów. Oprocentowanie w stosunku 6 i pół

proc. rocznie. Kurs emisyjny obligacji wynosić będzie 93 za 100. Termin spłaty pożyczki na lat 35 (do roku 1965). Do tego czasu przedłużona będzie umowa z Konsorcjum o dzierżawę Monopoli Zapalczanego.

## Wybory do sejmiku w 1919, 1922 i 1928 a obecne

Jeśli porównamy wyniki wyborów do Sejmu w 1919, 1922 i 1928 roku a obecnie, to spostrzemy ciekawy wzrost lub spadek wpływu charakteryzujących nastroje i dążenia ludności. I nie tu nie pomogą te czy inne wrzaski pismideł partyjnych, cyfry mówią same za siebie.

Otóż w pierwszych wyborach do Sejmu ustawodawczego w 1919 roku głosowało ogółem 5.580.970 osób, które padły następująco: Związek Ludowo-narod. i pokrewne — 2.361.006 (42.2%), Narodowe Zjednoczenie Ludowe — 239.325 (4.2%), Piast — 450.578 (7.9%), Narodowa Partia Robotnicza — 206.571 (3.3%), Postępową Demokracją — 29.646 (0.4%), Wyzwolenie i P.S.L. Lewica — 1.029.789 (19.6%), P. P. S. — 515.062 (0.6%), Bund — 18.357 (0.2%), Poalej Sion — 36.877 (0.5%), mniejszości narodowe — 601.584 (10.6%), inni —

92.165 (1.5%).

W wyborach do Sejmu w 1922 roku liczba głosujących wzrosła, gdyż wybory objęły również Górny-Sląsk, Śląsk Cieszyński, Małopolskę Wschodnią i Ziemię Wileńską, głosowało wówczas 8.762.698. Głosy padły na: Związek Ludowo-Nar. — 2.581.582 (39.1%), Narodowe Zjednoczenie Ludowe — 289.609 (1.1%), Piast i Rady Ludowe — 1.199.714 (13.3%), N. P. R. — 473.676 (5.3%), Post. demokracja (Unja) — 86.611 (1.1%), Wyzwolenie — 1.138.004 (11%), P. P. S. — 906.537 (8.4%), Bund — 81.152 (—/a), Poalej Sion — 13.889 (—/a), mniejszości nar. — 1.796.763 (19.7%), komuniści — 121.448 (0.9%), inni — 103.713 (0.1%).

W wyborach do Sejmu w 1928 roku bierze udział 11 408.218 wyborców i głosy podzieliły się następująco: Związek Ludowo-

Narodowy (Str. narodowe) 929 266 (8.1 proc.), monarchiści — 53 629 (0.4 proc.), Piast i N. D. — 910 707 (8 proc.), N.P.R. — 228.162 (2 proc.) B.B.W.R. — 2.439.301 (24 proc.), Wyzwolenie — 1 675 538 (14.7 proc.), P.P.S. — 1 495.641 (13.1 proc.), Bund — 80.219 (0.8 proc.), Poale Sjon — 32.286 (0.3 proc.), niezależni socjaliści — 118.325 (1 proc.), mniejszości narodowe — 2.130.678 (18.7%), socjalistyczne mniejszości narodowe — 682.505 (16 proc.), komuniści — 266.528 (2.3 proc.), inni — 58.389 (0.6 proc.).

Oczywiście nie bierzemy tu pod uwagę tych grup, które w trakcie funkcjonowania Sejmu wyłączały się z partji j. np. P.P.S. d. Frakcja Rewolucyjna.

Wyniki powyższe ujęte w wykresie tabelarycznym przedstawiają się następująco:

Rok	B. B. (P. D.)	Z. L. N. (Narodowe)	N. Z. L.	Bund	Niez. Socj.	Piast Cen	N. P. R. tro	Wyzwol. le	P. P. S. w	Mniej. szości	P. Sjon	Chadecja	Komuni. ści	Mniej. Socj.	Inni
1919	0.4	42.2	4.2	0.2	—	7.9	3.3	19.6	9.6	10.6	0.5	—	—	—	15
1922	1.1	39.1	1.1	—	—	13.3	5.3	11.1	8.4	19.7	—	—	0.9	—	0.1
1928	24.0	8.1	—	0.8	1	8.0	2.0	14.7	13.1	18.7	0.3	—	2.3	0.6	0.6
1930	55.9	14.4	—	—	—	—	—	17.8	—	6.9	0.5	3.2	1.1	0.2	—

### Gen zapalek nie będzie podwyższona

Umowa podlega zatwierdzeniu przez Sejm i Senat, co oczywiście po zwycięstwie Jedyńki jest zapewnione.

### Rekonstrukcja gabinetu w Anglii

WIEDEŃ 17.11. Dzienniki poniedziałkowe donoszą, że gabinet Vaougina pada się jeszcze w tym tygodniu do dymisji. Rząd będzie sprawował tymczasowo dalej agendy do czasu zakończenia rokowań między stronnictwem chrześcijańsko-społecznym a grupą Schöbera.

Słychać, że Vaougin i Stahremberg nie wejdą w skład nowego gabinetu.

### Zwycięstwo Marszałka gwarancją bytu Polski

## Przedłożenie raportu Panu Marszałkowi Piłsudskiemu

(Telefonem od własnego Korespondenta).

WARSZAWA 17.11. Dzisiaj o godzinie 10 rano przedłożono Marszałkowi Piłsudskiemu, pierwsze wyniki obliczeń wyborczych. O godzinie 2 popołudniu dyrektor de-

partamentu politycznego Ministerstwa Spraw Wewnętrznych p. Kazimierz Stamirowski złożył Marszałkowi Piłsudskiemu szczegółowy raport wyborczy.

## Oficjalne ogłoszenie wyniku wyborów we środę

(Telefonem od własnego Korespondenta).

WARSZAWA, 17. 11. Urzędowe wyniki wyborów do Sejmu ogłoszone będą w środę rano. Do tego czasu możliwe są przesunięcia o 1 mandat

lub 2 mandaty, jeszcze na wszystkich niemal listach, w miarę dokonywania dostatecznego obliczenia. dat.

## Ci, którzy odeszli...

(Telefonem od własnego Korespondenta).

WARSZAWA, 17. 11. Z pośród byłych posłów, odgrywających poważne role w dawnych Sejmach, w nowym Sejmie nie zasiądzie między

innymi: p. Rataj, p. Kwapiński, p. Ziemięcki, p. Diamond, p. Putek, p. Popiel i p. Stańczyk.

## Jak się Centrolew podzielił mandatami?

(Telefonem od własnego Korespondenta).

WARSZAWA, 17. 11. Na podstawie wstępnych obliczeń mandatów, uzyskane przez Centrolew dzielą się jak następuje: PPS. CKW. — 24

mandaty, Wyzwolenie — 15 mandatów, Stronnictwo Chłopskie — 18 mandatów, Piast — 15 mandatów, N. P. R. prawica — 18 mandatów.

## Do Senatu głosuj na Nr. 1.

Wedle prowizorycznych obliczeń rezultaty wyborów do Sejmu Rzeczypospolitej przedstawiają się w sposób następujący:  
 Lista Nr. 1 — Bezpartyjny Blok Współpracy z Rządem, zyskał w okręgach 203 mandaty plus 45 z listy państwowej, razem 248 mandatów. Lista Nr. 4 — Lista Narodowa zyskała w okręgach 54 mandaty plus 10 mandatów z listy państwowej, razem 64 mandaty. Lista Nr. 7 — Związek Obrony praw i wolności ludu — Stronnictwo Centrolewu zyskała w okręgach 67 mandatów plus 12 z listy państwowej, razem 79 mandatów. Lista Nr. 11 — Ukraiński i Białoruski Blok Wybor-

czy zyskał w okręgach 18 mandatów plus 3 mandaty z listy państwowej, razem 21 mandat. Lista Nr. 12 — Niemiecki Blok Wyborczy zyskała 5 mandatów. Lista Nr. 14 — Blok Narodowo-Zydowski w Małopolsce 4 mandaty, Lista Nr. 17 — Blok Obrony Praw Narodowości żydowskiej w Polsce zyskał 2 mandaty. Lista Nr. 18 — Ogólno-żydowski narodowy blok gospodarczy do Sejmu i Senatu zyskał 1 mandat. Lista Nr. 19 — Katolicki Blok Ludowy zyskał w okręgach 12 mandatów plus 2 mandaty z listy państwowej, razem 14 mandatów. Lista Nr. 22 — 5 mandatów. Lista Nr. 23 — 1 mandat.

## Anglja ma otrzymać miliard dolarów pożyczki

NOWY JORK. 17.11. „New York Times” przynosi z Paryża sensacyjną wiadomość o rokowań Banku Angielskiego, prowadzonych z Bankiem Francuskim w sprawie udzielenia Anglji wy-

datnych kredytów. Według kursujących w kołach finansowych pogłosek, chodzi o udzielenie Anglji pożyczki w wysokości jednego miljarda dolarów.

## Militaryzacja wszystkich sowieckich kolei

(Telefonem od własnego korespondenta z Warszawy).

Rewolucyjna rada wojenna w Moskwie w porozumieniu z komisarjatem komunikacji postanowiła przeprowadzić w ciągu zimy militaryzację wszystkich kolei.

Sowiecy kolejarze za wszystkie przestępstwa popełnione na służbie będą odpowiadali przed sądem wojskowym.

## Aresztowani b. posłowie mogą być zwolnieni na żądanie Sejmu

Czy b. posłowie uwięzieni za różne przestępstwa w Brześciu, jeśli uzyskali we wczorajszych wyborach mandaty—będą wypuszczeni na wolność?

których kodeks karny ma pretenzje, to zażąda zwolnienia. Ale jakież są na to nadzieje, skoro tak zdecydowaną większość zdobył obóz Marszałka Piłsudskiego.

## Przesunięcia mandatów

(Telef. od własn. Korespondenta).

WARSZAWA 17.11. Podczas ostatecznych obliczeń głosów nastąpiły jeszcze przesunięcia mandatów, w Kaliszu i w Radomiu. W Kaliszu odpada 1 mandat z listy Nr. 4 na korzyść listy sjonstycznej, a w Radomiu odpada również 1 mandat listy Nr. 4 na korzyść listy Nr. 1.

Na to pytanie odpowiada Konstytucja w art. 21 jak następuje: „Postępowanie karno-sądowe, karno-administracyjne lub dyscyplinarne, wdrożone przeciw posłowi przed uzyskaniem mandatu poselskiego, ulegnie

## Ostateczne obliczenie w stolicy

(Telefonem od własnego Korespondenta).

Nr. 1 (Blok Bezp.) 185 140 gł. — 7 mandatów  
 Nr. 2 (P.P.S.—Fr. Rew.) 17 523 gł. — bez mandatu  
 Nr. 4 (Endecja) 82.101 gł. — 3 mandaty  
 Nr. 5 (Bund) 13.331 gł. — bez mandatu  
 Nr. 7 (Centrolew) 32 384 gł. — 1 mandat  
 Nr. 17 (Sjonisc) 39 742 gł. — 1 mandat  
 Nr. 18 (Zyd. ortodoksi) 32.660 gł. — 1 mandat  
 Nr. 19 (Chadecja) 13.962 gł. — bez mandatu  
 Nr. 21 (Monarchisci) 230 gł. — bez mandatu  
 Nr. 22 (Kom. jed. rob.) 40.373 gł. — 1 mandat  
 Nr. 24 (Kom. Sita Rob.) 7 gł. — bez mandatu

zawleszeniu aż do wygaśnięcia mandatu. „Na żądanie Sejmu”... Więc jeśli Sejm będzie życzył sobie mieć w swem gronie ludzi, do

# Wyniki wyborów w woj. białostockiem

Ilość uprawnionych do głosowania głoszących głosów ważnych głosów nieważnych	OKRĘG Nr. 4 Ostrów M., Wysoko-Maz., Bielsk-Podl.		OKRĘG Nr. 5 Białystok, Wotkowysk, Sokółka		OKRĘG Nr. 6 Grodno, Suwałki, Augustów		OKRĘG Nr. 7 Łomża, Kolno, Ostrołęka, Grajewo		OGÓLNE	
	Ilość głosów	Mandatów	Ilość głosów	Mandatów	Ilość głosów	Mandatów	Ilość głosów	Mandatów	Ilość głosów	Mandatów
128623	133758	199251	130273	591905	19251	19251	130273	591905	130273	591905
126768	126680	196434	128337	578219	196434	128337	128337	578219	128337	578219
1855	7105	2856	1936	13752	2856	1936	1936	13752	13752	13752
33251	82522	113506	37066	266285	113506	37066	37066	266285	37066	266285
58456	1133	3310	76150	76150	3310	76150	76150	76150	76150	76150
572	572	31685	2196	6639	31685	31685	2196	6639	31685	31685
26648	26648	15798	13032	37257	26648	13032	13032	37257	26648	13032
6662	8155	15798	30615	39680	8155	15798	30615	39680	30615	6111
5179	932	26214	6111	6111	932	26214	6111	6111	6111	6111
33938	33938	519	2	60152	33938	519	2	60152	60152	519
		5503	902	519		5503	902	519	519	2
				2				2	2	2
				6405				6405	6405	6405

Określone powyżej mandaty, lista Nr. 7 — 4 mandaty, lista Nr. 19 — 1 mandat. Według tego podziału do Sejmu wejdą jako posłowie: z listy Nr. 1: Car Stanisław, minister spraw wędliwości; Walewski Jan, b. poseł; Bzowski Włodzimierz, rolnik z ziem Wołkowyjskiej; Jaroszewicz Michał, rolnik z pow. białostockiego. Przewodniczącym jest p. Włodzimierz Jaroszewicz Michał, nauczyciel z Białegostoku. Z listy Nr. 7 — Sawicki Adolf, b. poseł z „Wyzwolenia”; obecnie aresztowany za działalność antypaństwową. Okręg Nr. 7: Łomża, lista Nr. 1 — 1 mandat, lista Nr. 4 — 3 mandaty. Wobec tego z listy Nr. 1 wejdzie do Sejmu Godlewski Stanisław — rolnik z pow. łomżyńskiego oraz z listy Nr. 3: Staniszkis Witold-Teofil, b. poseł, aresztowany ostatnio w Wilnie za działalność przeciw państwu, Popławska Ewelina z Warszawy i Choromański Jan, rolnik z pow. łomżyńskiego.

## M i a s t o B i a ł y s t o k w o b w o d a c h

Lista Nr.	Nr. 1. Kościelna 5.	Nr. 2. Lipowa 4b.	Nr. 3. Sienkiewicza 4.	Nr. 4. Sienkiewicza 6a.	Nr. 5. Różańska 3.	Nr. 6. Zamenhofa 19.	Nr. 7. Polna 8.	Nr. 8. Szosa Żółtkowska 6.	Nr. 9. Antonik 5.	Nr. 10. Białostoczek 17.	Nr. 11. Fabryczna 37.	Nr. 12. Sienkiewicza 57.	Nr. 13. Warszawska 48.	Nr. 14. Kraszewskiego 13.	Nr. 15. Palacowa 2.	Nr. 16. Palacowa 3.	Nr. 17. Nowo-Warszawska 25.	Nr. 18. Wasilkowska.	Nr. 19. Gdańska 29.	Nr. 20. Mickiewicza 12.	Nr. 21. Piwna 7.	Nr. 22. Rabińska 18.	Nr. 23. Pięka 11.	Nr. 24. Lipowa 6.	Nr. 25. Brukowa 26.	Nr. 26. Św. Rocha 29.	Nr. 27. Żółta 13.	Nr. 28. Sosnowa 2.	Nr. 29. Mazowiecka 35.	Nr. 30. Mazowiecka 33.	Nr. 31. Zwierzyniec.
223	150	122	384	56	72	352	931	1176	676	416	764	742	550	892	843	839	1056	825	667	128	320	54	16	47	665	202	714	406	871	885	16044
21	41	43	76	68	120	54	7	—	—	—	37	31	52	56	13	6	1	—	4	46	252	310	214	138	104	33	94	90	44	—	2158
17	23	6	36	2	21	33	174	193	127	99	145	35	47	47	86	249	245	146	39	5	5	1	4	9	91	124	68	181	195	2707	
387	648	549	364	820	701	645	92	28	—	533	157	272	323	323	73	56	3	147	313	380	323	468	440	270	155	237	244	149	2	9172	
122	27	49	38	10	19	66	115	134	184	64	126	129	124	194	174	204	138	198	143	32	61	23	3	8	163	62	81	61	184	123	3059
—	4	—	2	—	—	2	1	20	4	—	—	—	2	2	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	3	46	
259	182	164	127	209	203	146	22	—	—	120	56	97	90	1190	111	4	1	—	19	73	193	165	284	185	68	241	161	104	86	—	3548
1029	1075	933	1027	1165	1136	1298	1342	1551	991	1269	1279	1329	1190	1397	1227	1352	1442	1339	1281	990	1249	1044	879	623	1175	1038	1411	975	1518	1205	36741

## Padło głosów na

- 1. Bezpartyjnego Bloku Współpracy z Rządem
- 5. Blok Lewicy Socjalistycznej (Bund i N. S. P. P.)
- 7. Centrolewu
- 17. Blok Obr. Praw Nar. Żydowsk. w Polsce.
- 19. Katolickiego Bloku Ludowego
- 22. Bloku Chrześcijańskiego
- 23. Białostockiego ogólnego Żydowskiego Komitetu Wyborcz.

Ilość uprawnionych do głosowania: 51.146; ilość głoszących: 37.524; ilość oddanych głosów ważnych: 36.741; ilość głosów nieważnych: 783.

**UNIVERSUM**  
 Białystok, Lipowa 6, sklep Nr. 6.  
 Nowootworzony skład akcesoriów i części zamiennych  
**"CHEVROLET"**  
 Ceny niskie — Obsługa szybka i sumienna.

**KARNAWAŁ ZBLIŻA SIĘ!**  
 Modnie skrojony garnitur, frak, smoking, marynarka oraz wykwintne pokrycie futer zapewnią Szanownej Klienteli  
**WARSZAWSKI ZAKŁAD KRAWIECKI**  
 MACIEJA CHODORSKIEGO, Białystok, Lipowa 39.  
 SOLIDNE WYKONANIE i wykończenie zadowala wymagania najwybredniejszej klienteli.  
 WIELE PODZIĘKOWAŃ, między innymi w prasie, wybitnych osób ze sfer urzędniczych, artystycznych, dziennikarskich i t. p.  
 — — Materiały własne i powierzzone —  
**CENY PRZYSTĘPNE.** 91 | 10

**FABRYKA KAFLI I POLEWY**  
**JANA KUCHARSKIEGO SWIE**  
 Sp. Firm.  
 istnieje od 1894 roku.  
 Białystok, ul. Grunwaldzka 41.  
 Tel. 11-98  
**Kafle. — Piecyki przenośne**  
**Budowa pieców.**  
 [Firma nagrodzona Dyplomami Uznania na Wystawach Krajowych. 135-5

**Abram Snarski, Białystok**  
 ul. Sienkiewicza 13. Tel. 8-91.  
 Skład syberyjskich i amerykańskich futer  
 Wielki wybór różnych futer oraz gotowych futrzanych palt  
**Najnowsze modele. Ceny konkurencyjne. Na raty**  
 124-2

**TARTAK PAROWY I PRZEMYSŁ LEŚNY**  
**M. Dańczyk, G. Gotlib i Ch. Semiatycki**  
 m. Supraśl przy Białymstoku.  
 Telefon № 6.  
 SKŁAD MATERJAŁÓW BUDOWLANYCH  
 BIAŁYSTOK, UL. CIESZYŃSKA № 2. — TELEFON 6-13. 125-2

**Biuro architektoniczne**  
**INŻYNIER**  
**M. SZPIKOWSKIEGO**  
 ul. Sienkiewicza Nr. 67.  
 Telef. 1-23.  
 Biuro porad budowlanych w wach odwołań do władz nadzorczych i. t. p.  
 Wykonuje projekty, plany, kosztorysy, przyjmuje dozór techniczny przy wszelkich robotach budowlanych.  
 133-3

**Teatr „PALACE”**  
**Teatr Objazdowy Z.A.S.P. Samorz. Woj. Biał.**  
 pod dyktando JÓZEFA KRÓKOWSKIEGO  
 Środa 19 listopada r. b.  
**MONSIEUR HELENE**  
 Komedja w 3 akt. Z. Geyera i P. Franka.  
 Początek o g. 8.15 wiecz.  
 Bilety wcześniej nabywać można w kasie teatru od 10-2 pp. 1 od 5 wiecz.

Nr. E 2191/30 r.  
**OGŁOSZENIE.**  
 Komornik Sądu Powiatowego w Białymstoku, rew. II (Sobieskiego 7) ogłasza, że w dniu 21 listopada 1930 r. od godziny 10 rano, w Białymstoku przy ul. Częstochowskiej pod Nr. 1, w biurze F. J. Zelikowicz i Syn, odbędzie się sprzedaż przez licytację ruchomości, a mianowicie: umeblowania i urządzenia biurowego, ocenionego na 1.050 zł.  
 Spis rzeczy i ich szacunek można obejrzeć w dzień licytacji.  
 Białystok, dn. 10 listopada 1930 r.  
 Komornik Podbielski.  
 138-1.

**Lekarz-dentysta**  
**A. Bernblum**  
 Białystok, Sienkiewicza 14  
 tel. 6-86 POWRÓCIŁ

**Poszukuje** pokoju w raz z całym dziełem nym utrzymaniem. Zgłoszenia do Admin. stracji Głosu Ziemi Białostockiej pod „S. M.”.

**Radjo-odbiorniki**  
 na prąd zmienny i stały  
 krajowych firm i zagranicznych oraz  
**własnego wyrobu**  
**GŁOŚNIKI, ANODÓWKI, AKUMULATORY i t. d.**  
 polecają  
**BRACIA PARYS**  
 Białystok, Sienkiewicza 28<sup>a</sup> tel 5-05  
 na długoterminowe raty.  
 Adres wyciąć i zachować

**APOLLO** Dziś Początek 6<sup>30</sup>, 8<sup>20</sup>, 10<sup>10</sup>  
 Pierwszy dźwiękowy film na tle krwawej rewolucji  
**POCHODNIA (MARSYLJANKI)**  
 Romans dwójga młodych wśród krwawych konfliktów narodowych  
 LAURA la PLANTE jako rewolucjonistka  
 JOHN BOLES jako kapitan gwardji królewskiej

**„MODERN”** DZIŚ Początek 6<sup>15</sup>, 8<sup>10</sup>, 10<sup>10</sup>  
**HAROLD LLOYD**  
**ROZKOSZE NIEBEZPIECZEŃSTWA**

**Kino „POLONJA”** DZIŚ PREMIERA  
**BOHATERSKI TIM MC. COY**  
 Ulubieniec publiczności w romantyczno-sensacyjnym dramacie jako obrońca brata p. t.  
**KAPITAN HAZARD**  
 Nadprogram komedja w 3 aktach

**Popierajcie L.O.P.P.**

**OTTWEL BINNS** 41  
**Wyspa pięciu palm**  
 (Java Jack)  
 W przekładzie autoryzowanym K. Bukowskiego  
 Rozdział jedenasty.  
 (Ciąg dalszy)

— Java Jack? Och, z pewnością zatonął. Mówiłem wam, że dno łodzi oderwało się. Ten Chińczyk i ja jesteśmy jedynymi, którzy się uratowali.

— To jest Moran — szepnął Blake. — Ten lotr! Wiedziałem, że nie należy mu ufać.

Java nie odpowiedział. Stał za wielkim krzewem i, rozchyliwszy gałęzie, patrzył na zdenerwowaną grupkę. Ojdałony był ledwie o kilkanaście kroków i mógł poznać doki dnie ludzi. Uwagę jego skupiła na sobie postać kobiety, stojącej w środku grupy i trzymana za obie ręce. Nie mógł rozpoznać rysów twarzy, ale widział czarne włosy, spadające aż na biodra, i nagie nogi i ręce o śnieżystej białosci. Ciało jej było odkryte jakąś lśniącą szatą, której materiału nie mógł z oddalenia poznać. Czyżby to była córka Ezry Robjohna? Zastanawiał się jeszcze nad tem pytaniem, gdy z grupki rozległ się grubiański głos:

— Naturalnie, że ta dziewczyna. Czy nie uciekła nam wczoraj, gdyśmy ją wyszukali? Chciała odjechać tą łódką malajską, gdy ustala burza. Ktożby to mógł być kto inny?

— Ma słusność — zabrzmiał głęboki bas o gardłowych dźwiękach mowy holenderskiej. — Ktożby to mógł być inny?

— Wystarczy, jeśli tylko zmusimy ją do mówienia — rzekł pierwszy.

— Nic łatwiejszego — odewał się ktoś. — Njio zna się na tem. On i Brown są mistrzami w tych rzeczach. Mogliby poruszyć nawet kamienie.

— Weźmy ją lepiej na pokład — rzekł ktoś.

— Do licha, nie bądźże idjotą, Cawshaw — wmieszał się pierwszy. — Dziewczyna jest naszym otulem. Poza tem jest niezwykle piękną kobietą i nie puścimy jej tak tanio z ręki.

Ten, który to mówił, wybuchnął głośnym śmiechem, a inni poszli w jego ślady, gdy tymczasem młoda dziewczyna drgnęła przerażona.

Rozmowa szajki na brzegu cichła powoli. Dwaj ukryci mężczyźni nie mogli już zrozumieć wypowiedzianych słów. Rozważono widocznie plany, bo człowiek, który rozprawił najwięcej, wskazał napominawczo okręt i wyspę pięciu palm. Java, który słuchał z napięciem, wstał powoli, niespokojny. W końcu Blake chwycił go za ramię.

— Niech pan tam spojrzy, mister Palgrave, tam nadpływa druga łódź!

Gdy Java skierował swoje oczy na parowiec, spostrzegł łódź, która od niego odbijała. Mężczyźni na brzegu byli tak dalece zatopieni w rozmowie, że zauważyli łódź dopiero wówczas, gdy dobiegała już prawie do brzegu. Wówczas oderwał się ostrzegawczy głos:

— Przybywa Brown i Żółty. Będziemy musieli oddać dziewczynę.

— Nie oddam jej żadnemu przekłętemu Chińczykowi — zawołał głośny mówca. — Kto jest za mną? — Zwrócił się do Morana. — Stajesz po mojej stronie?

— Jestem twoim sprzymierzeńcem.

— I ja! I ja! — rozległy się głosy.

Przywódcą zaśmiał się wesółym śmiechem i rzekł:

— Doskonale! Trzymajcie małą, a ja będę gadał za was.

Gdy łódź przybiła do brzegu, wśród ludzi nastąpiło poruszenie. Otoczyli swego mówcę półkolem, tylko dwaj ludzie, trzymający małą, stali w tyle.

Dwaj obserwatorzy za krzewem spostrzegli, że postawa ludzi wobec przybyszów była jawnie wroga. Ci nie zauważyli tego jednak.

Kroczący przodem rosły biały mężczyzna nie zdradzał żadnego lęku, a postępujący za nim Njio był obojętny jak zwykle. Trzej inni Chińczycy, którzy przybyli łodzią, stali w dyskretnym oddaleniu. Blake, który oglądał z ciekawością wielkiego białego mężczyznę, ujrzał człowieka o nie-nagannej budowie ciała, odzianego w niepokalanie białe ubranie płócienne. Czarne włosy ocieniały piękną twarz męską, w której błyszczały dwie ciemne bystrych oczu. Mężczyzna był nieuzbrojony i kroczył pełnymi, śmiało krokami ku zbuntowanej grupce. Przypominał Blakowi tygrysa w skoku. Gdy Blake zwrócił się do Javy z pytaniem na ustach, coś w spojrzeniu Javy skłoniło go do spojrzenia na niego ze zdumieniem.

— Co się panu stało, mister Palgrave? — szepnął — chyba nie zrobi pan czegoś bez zastanowienia?

Java odetchnął głęboko i skinął na swego towarzysza uspakajająco. W tej chwili zabrał głos mężczyzna, ubrany na białe.

— No, chłopcy, jak widzę, macie dziewczynę

— Mamy — mruknął mówca czekającej grupki — i zatrzymamy ją.

— Chcecie ją zatrzymać? No, no — odparł wprost wprawy niedbale równym tonem, który zdradzał żadnego lęku ani zdumienia.

c. d. n.